|  |  |
| --- | --- |
|  | **ÇEVİRİBİLİMİ 2025 BAHAR FİNAL PROGRAMI** |
| **Ders Kodu** | **Ders Adı** | **Şube** | **Eğitimci** | **Gün**  | **Saat** | **Yer** |
| TRA 107 | Yazılı Çeviriye Giriş I | 1 | Aysun Kunduracı | 16.06.2025 | 14:00-16:00 | GSF 103 |
| TRA 108 | Yazılı Çeviriye Giriş II | 1 | Merve Özenç Kasımoğlu | 10.06.2025 | 14:00-16:00 | GSF 107 |
| TRA 108 | Yazılı Çeviriye Giriş II | 2 | Merve Özenç Kasımoğlu | 10.06.2025 | 14:00-16:00 | GSF 105 |
| TRA 108 | Yazılı Çeviriye Giriş II | 3 | Merve Özenç Kasımoğlu | 10.06.2025 | 14:00-16:00 | GSF 106 |
| TRA 109 | İngilizce Sözlü Anlatım | 1 | İmge Yıldırım | 13.06.2025 | 11:30-14:00 | GSF 404 |
| TRA 109 | İngilizce Sözlü Anlatım | 2 | İmge Yıldırım | 13.06.2025 | 11:30-14:00 | GSF 404 |
| TRA 109 | İngilizce Sözlü Anlatım | 3 | Kerem Hoca | 13.06.2025 | 11:30-14:00 | GSF 201 |
| TRA 133 | Çevirmenler için Sözcük Bilgisi | 1 | Oğuz Baykara | 12.06.2025 | 14:00-16:00 | GSF 303 |
| TRA 133 | Çevirmenler için Sözcük Bilgisi | 2 | Oğuz Baykara | 12.06.2025 | 14:00-16:00 | GSF 304 |
| TRA 133 | Çevirmenler için Sözcük Bilgisi | 3 | Oğuz Baykara | 12.06.2025 | 14:00-16:00 | GSF 305 |
| TRA 140 | Kültür ve Çeviri | 1 | Merve Özenç Kasımoğlu | ÖDEV TESLİMİ/SUNUM |  |  |
| TRA 140 | Kültür ve Çeviri | 2 | Merve Özenç Kasımoğlu | ÖDEV TESLİMİ/SUNUM |  |  |
| INT 204 | Sözlü Çeviri Uygulamaları | 1 | Başak Ergil | 10.06.2025 (Yazılı sınav tarihi. Sözlü sınav randevuları dersin hocası tarafından bildirilecektir) | 11:30-14:00 | Hukuk 223 |
| INT 204 | Sözlü Çeviri Uygulamaları | 2 | Başak Ergil | 10.06.2025 (Yazılı sınav tarihi. Sözlü sınav randevuları dersin hocası tarafından bildirilecektir) | 11:30-14:00 | Hukuk 227 |
| INT 204 | Sözlü Çeviri Uygulamaları | 3 | Başak Ergil | 10.06.2025 (Yazılı sınav tarihi. Sözlü sınav randevuları dersin hocası tarafından bildirilecektir) | 11:30-14:00 | Hukuk 209 |
| TRA 307 | Medya ve İletişim Çevirisi | 1 | İmge Yıldırım | 12.06.2025 | 09:00-11:30 | GSF 303 |
| TRA 307 | Medya ve İletişim Çevirisi | 2 | İmge Yıldırım | 12.06.2025 | 09:00-11:30 | GSF 305 |
| TRA 307 | Medya ve İletişim Çevirisi | 3 | İmge Yıldırım | 12.06.2025 | 09:00-11:30 | GSF 304 |
| TRA 309 | Ekonomi ve İşletme Metinleri Çevirisi | 1 | Mehmet Erguvan | ÖDEV TESLİMİ/SUNUM |  |  |
| TRA 309 | Ekonomi ve İşletme Metinleri Çevirisi | 2 | Mehmet Erguvan | ÖDEV TESLİMİ/SUNUM |  |  |
| TRA 309 | Ekonomi ve İşletme Metinleri Çevirisi | 3 | Mehmet Erguvan | ÖDEV TESLİMİ/SUNUM |  |  |
| TRA 403 | Bilgisayar Destekli Teknik Çeviri | 1 | Kerem Geçmen | 10.06.2025 | 09:00-11:30 | Hukuk Z01/Z02 |
| TRA 403 | Bilgisayar Destekli Teknik Çeviri | 2 | Kerem Geçmen | 10.06.2025 | 09:00-11:30 | Hukuk Z01/Z02 |
| TRA 403 | Bilgisayar Destekli Teknik Çeviri | 3 | Kerem Geçmen | 10.06.2025 | 09:00-11:30 | Hukuk Z01/Z02 |
| TRA 301 | Çeviri Kuramı | 1 | Aysun Kunduracı | 11.06.2025 | 14:00-16:00 | GSF 105 |
| TRA 302 | Çeviri Eleştirisi | 1 | Başak Ergil | 13.06.2025 | 16:00-19:00 | GSF Ek Bina 7E02 |
| TRA 302 | Çeviri Eleştirisi | 2 | Başak Ergil | 13.06.2025 | 16:00-19:00 | GSF Ek Bina 7E01 |
| TRA 318 | Hukuk Çevirisi | 1 | Gamze Gürleyen | ÖDEV TESLİMİ/SUNUM |  |  |
| TRA 318 | Hukuk Çevirisi | 2 | Gamze Gürleyen | ÖDEV TESLİMİ/SUNUM |  |  |
| TRA 318 | Hukuk Çevirisi | 3 | Gamze Gürleyen | ÖDEV TESLİMİ/SUNUM |  |  |
| TRA 400 | Çevirmenlik Meslek Standartları ve Etik | 1 | Gamze Gürleyen | ÖDEV TESLİMİ/SUNUM |  |  |
| TRA 400 | Çevirmenlik Meslek Standartları ve Etik | 2 | Gamze Gürleyen | ÖDEV TESLİMİ/SUNUM |  |  |
| TRA 401 | Yazılı Çeviride Özel Konular | 1 | Gülşen Sayın | 12.06.2025 | 14:00-16:00 | GSF 302 |
| TRA 402 | Tiyatro Çevirisi | 1 | Gülşen Sayın | 11.06.2025 | 14:00-16:00 | GSF 107 |
| TRA 409 | Sanat Tarihi Metinleri Çevirisi | 1 | Gülşen Sayın | 10.06.2025 | 14:00-16:00 | GSF 404 |
| TRA 422 | Rusça-Türkçe Çeviri I | 1 | Mayagül Ergenekon | 17.06.2025 | 14:00-16:00 | GSF 201 |
| TRA 424 | Rusça-Türkçe Çeviri II | 1 | Mayagül Ergenekon | 16.06.2025 | 14:00-16:00 | GSF 404 |
| TRA 208 | Büyük Britanya Medeniyeti | 1 | Serdar Küçük | 12.06.2025 | 11:30-14:00 | GSF 109 |
| INT 304 | Temel Eşzamanlı Çeviri Becerileri | 1 | Mehmet Erguvan | 11.06.2025 | 09:00-14:00 | GSF 417 |
| INT 492 | Sözlü Çeviri Projesi | 1 | Mehmet Erguvan | PROJE TESLİMİ |  |  |
| AFRF 102 | Rusça II | 1 | Mayagül Ergenekon | 11.06.2025 | 11:30-14:00 |  |
| AFRF 201 | Rusça III | 1 | Meri Uzuner | 17.06.2025 | 11:30-14:00 |  |
| AFRF 202 | Rusça IV | 1 | Meri Uzuner | 17.06.2025 | 14:00-16:00 |  |
| AFRF 301 | Rusça V | 1 | Nigar Çobanoğlu | 13.06.2025 | 09:00-11:30 |  |
| AFRF 302 | Rusça VI | 1 | Mayagül Ergenekon | 10.06.2025 | 16:00-18:00 |  |
| AFRF 302 | Rusça VI | 2 | Mayagül Ergenekon | 10.06.2025 | 16:00-18:00 |  |